



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
6 November 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия

Пункт 118 повестки дня

**Бюджет по программам на двухгодичный
период 2008–2009 годов**

Нормы проезда воздушным транспортом

Доклад Генерального секретаря*

Резюме

Настоящий доклад Генерального секретаря о нормах проезда воздушным транспортом представляется в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 42/214, 45/218 А и решениями Генеральной Ассамблеи 44/442 и 46/450, а также решением 57/589, в котором Ассамблея просила Генерального секретаря представлять ей доклад на двухгодичной основе. В настоящем докладе содержится информация о нормах проезда воздушным транспортом за двухгодичный период, закончившийся 30 июня 2008 года, а также сравнительные статистические данные за двухгодичный период, закончившийся 30 июня 2006 года.

* Этот документ был представлен после установленного крайнего срока ввиду необходимости проведения консультаций с различными департаментами и управлениями в вопросах сбора и анализа информации, необходимой для подготовки настоящего доклада.



I. Введение

1. Нормы проезда воздушным транспортом в Организации Объединенных Наций регулируются рядом резолюций и решений Генеральной Ассамблеи, включая резолюции 42/214, 45/248 А и 53/214 и решения 40/555, 44/442, 46/450 и 57/589. С учетом предоставленных Генеральному секретарю дискреционных полномочий разрешать в виде исключения проезд первым и бизнес-классом в зависимости от каждого конкретного случая Генеральный секретарь издал административную инструкцию ST/AI/2006/4 с целью выполнения различных правил о персонале, касающихся норм проезда воздушным транспортом и исключений из них.

2. Ранее были установлены определенные категории исключений из норм проезда воздушным транспортом, которые включают следующие поездки, но не ограничиваются ими: поездки видных деятелей; поездки известных деятелей, которые оказывают Организации свои услуги безвозмездно; поездки, условия которых могут быть сочтены утомительными или когда имеются медицинские показания, оправдывающие повышение установленного класса проезда; поездки охранников, сопровождающих Генерального секретаря, его супругу или любых других должностных лиц, которым разрешено совершать поездки классом выше, чем тот, который обычно предоставляется; а также поездки в условиях, когда места в установленном классе проезда отсутствуют и когда целесообразнее разрешить повышение класса проезда.

II. Поездки делегаций

3. В соответствии с резолюцией 42/214 Генеральной Ассамблеи предусмотрена оплата проезда воздушным транспортом по тарифам первого класса только для глав делегаций наименее развитых стран на очередные и специальные сессии Ассамблеи. За период с 1 июля 2004 года по 30 июня 2006 года было утверждено 60 поездок первым классом для таких представителей на общую сумму в 496 602 долл. США по сравнению с 33 поездками за двухгодичный период, закончившийся 30 июня 2008 года на общую сумму в 334 105 долл. США.

III. Поездки Председателя Генеральной Ассамблеи

4. Для расширения возможностей Председателя Генеральной Ассамблеи в целях эффективного и результативного выполнения своих обязанностей Ассамблея в своей резолюции 53/214 постановила, что ее Председатель в соответствии с утвержденным бюджетом по программам должен иметь все полномочия на использование средств, предусмотренных в бюджете для выполнения им своих функций. За отчетный период на основе указанных полномочий было утверждено шесть поездок, дополнительные расходы в связи с которыми составили 21 466 долл. США. Подробная информация о поездках, утвержденных Председателем, приводится в приложении VII к настоящему докладу.

IV. Исключения, разрешенные Генеральным секретарем

5. Генеральная Ассамблея в резолюции 42/214 уполномочила Генерального секретаря делать по своему усмотрению исключения и разрешать проезд первым классом в зависимости от каждого конкретного случая. В соответствии с пунктом 4.5 административной инструкции ST/AI/2006/4 Генеральный секретарь также осуществляет такие дискреционные полномочия, когда, по его мнению, это оправдано особыми обстоятельствами, а также разрешает в виде исключения проезд первым классом в зависимости от каждого конкретного случая. При осуществлении таких полномочий Генеральный секретарь принимает во внимание, среди прочего, следующее:

a) имеются медицинские показания, которые могут требовать более высокой степени удобства, чем в том классе проезда, на который имеет право данный пассажир. В таких случаях испрашивается рекомендация Директора Отдела медицинского обслуживания Секретариата. Преклонный возраст сам по себе не является достаточным основанием для предоставления исключения;

b) свободные места в установленном классе проезда отсутствуют, а пассажир в силу служебной необходимости должен выехать в конкретно установленный день. Возникают также случаи, когда свободные места в установленном обычном классе проезда отсутствуют, а расходы на выплату суточных в период ожидания свободных мест в установленном классе будут превышать расходы на оплату проезда более высоким классом;

c) пассажир считается видным деятелем, например бывший глава государства или известная на международном уровне личность в политической, гуманитарной или культурной сферах;

d) пассажир является известным деятелем, который оказывает Организации свои услуги безвозмездно, а в некоторых случаях и в ущерб собственным доходам. В этом случае ему может предоставляться привычный для него класс проезда;

e) пассажиру по завершении полного рабочего дня предстоит совершить ночной перелет, с тем чтобы на следующее утро или непосредственно по прибытии на место назначения приступить там к работе, принять участие в совещании или представить документ. Когда такие случаи сопряжены с утомительными поездками, сочтено оправданным разрешать пассажиру проезд классом, который обеспечивал бы наилучшие возможности для отдыха в пути или условия, в максимальной степени способствующие работе во время полета, или то и другое;

f) пассажир оказывает услуги по обеспечению безопасности Генерального секретаря, его супруги или любого другого официального лица, которому разрешено совершать поездки классом выше, чем тот, который обычно предоставляется.

6. 18 марта 1998 года Генеральный секретарь принял решение о том, что в порядке исключения первый заместитель Генерального секретаря с учетом его/ее особого статуса будет совершать все поездки первым классом. На практике сначала предпринимаются усилия добиться повышения класса до первого при оплате бизнес-класса по полному тарифу. Там, где это не удастся, оплата производится по тарифу первого класса.

7. Сводные данные об исключениях, утвержденных в отношении Секретариата Организации Объединенных Наций в течение отчетного периода, содержатся в таблице 1 ниже, а сводные данные об исключениях, утвержденных в течение двухгодичного периода, закончившегося 30 июня 2006 года, — в таблице 2. В приложениях I–VI к настоящему докладу содержится подробная информация о количестве, характере, обосновании и дополнительных издержках в связи с исключениями, утвержденными с учетом перечисленных выше факторов в течение периода с 1 июля 2006 года по 30 июня 2008 года.

8. Сводные данные об исключениях, утвержденных в отношении других организаций системы Организации Объединенных Наций в течение отчетного периода, содержатся в таблице 3 ниже, а сводные данные об исключениях, утвержденных в течение двухгодичного периода, закончившегося 30 июня 2006 года, — в таблице 4. Подробные сведения об исключениях, утвержденных на двухгодичный период, закончившийся 30 июня 2008 года, в отношении Программы развития Организации Объединенных Наций, Детского фонда Организации Объединенных Наций, Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций и Университета Организации Объединенных Наций в течение отчетного периода, содержатся в приложениях VIII, IX, X и XI соответственно.

9. Генеральная Ассамблея может пожелать принять настоящий доклад к сведению.

Таблица 1
Сводные данные об исключениях в отношении Организации Объединенных Наций, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года
(В долл. США)

Основание для исключения	Первый класс		Бизнес-класс		Всего			
	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы	Регулярный бюджет	Прочее
Медицинские показания	5	17 232	40	65 580	45	82 812	37 286	45 526
Отсутствие свободных мест в установленном классе проезда	1	1 800	13	3 820	14	5 620	3 592	2 028
Видные деятели	0	0	35	66 319	35	66 319	46 841	19 478
Видные деятели, оказывающие Организации безвозмездные услуги	1	3 304	26	37 449	27	40 753	12 060	28 693
Утомительность поездок	0	0	1	750	1	750	0	750
Охранник	49	160 195	7	12 304	56	172 499	170 579	1 920
Первый заместитель Генерального секретаря	17	61 683	0	0	17	61 683	61 683	0
Итого	73	244 214	122	186 222	195	430 436	332 041	98 395
Утверждено Председателем Генеральной Ассамблеи	6	21 466	0	0	6	21 466	21 466	0
Всего	79	265 680	122	186 222	201	451 902	353 507	98 395

Таблица 2
Сводные данные об исключениях в отношении Организации Объединенных Наций, 1 июля 2004 года — 30 июня 2006 года
(В долл. США)

Основание для исключения	Первый класс		Бизнес-класс		Всего			
	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы	Регулярный бюджет	Прочее
Медицинские показания	5	22 848	55	81 702	60	104 550	35 739	68 811
Отсутствие свободных мест в установленном классе проезда	3	882	13	6 075	16	6 957	1 879	5 078
Видные деятели	11	45 737	6	4 219	17	49 956	6 328	43 628
Видные деятели, оказывающие Организации безвозмездные услуги	0	0	22	39 916	22	39 916	15 300	24 616
Утомительность поездок	0	0	0	0	0	0	0	0
Личный помощник/охранник	29	114 729	2	1 230	31	115 959	115 959	0
Первый заместитель Генерального секретаря	9	26 337	0	0	9	26 337	26 337	0
Итого	57	210 533	98	133 142	155	343 675	201 542	142 133
Утверждено Председателем Генеральной Ассамблеи	15	24 378	0	0	15	24 378	24 378	0
Всего	72	234 911	98	133 142	170	368 053	225 920	142 133

Таблица 3
Сводные данные об исключениях, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года:
другие организации системы Организации Объединенных Наций
(В долл. США)

Основание для исключения	Первый класс		Бизнес-класс		Всего	
	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы
Медицинские показания	0	0	16	35 566	16	35 566
Отсутствие свободных мест в установленном классе проезда	0	0	1	2 354	1	2 354
Видные деятели	1	2 387	7	12 821	8	15 208
Видные деятели, оказывающие Организации безвозмездные услуги	2	448	15	32 176	17	32 624
Утомительность поездок	0	0	0	0	0	0
Всего	3	2 835	39	82 917	42	85 752

Таблица 4
Сводные данные об исключениях, 1 июля 2004 года — 30 июня 2006 года:
другие организации системы Организации Объединенных Наций
(В долл. США)

Основание для исключения	Первый класс		Бизнес-класс		Всего	
	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы	Количество поездок	Дополнительные расходы
Медицинские показания	1	3 130	26	45 387	27	48 517
Отсутствие свободных мест в установленном классе проезда	1	426	2	1 991	3	2 417
Видные деятели	3	12 229	2	3 070	5	15 299
Видные деятели, оказывающие Организации безвозмездные услуги	0	0	7	9 912	7	9 912
Утомительность поездок	0	0	3	4 320	3	4 320
Другие причины	0	0	2	3 412	2	3 412
Всего	5	15 785	42	68 092	47	83 877

Приложение I

Исключения по медицинским показаниям, 1 июля 2006года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
A. Первый класс		
1. Сотрудник, Международный трибунал по бывшей Югославии	Амстердам/Цюрих/Нью-Йорк/Цюрих/Амстердам	1 600
2. Сотрудник, Международный трибунал по бывшей Югославии	Амстердам/Цюрих/Нью-Йорк/Цюрих/Амстердам	2 300
3. Сотрудник, Международный трибунал по бывшей Югославии	Амстердам/Цюрих/Нью-Йорк/Цюрих/Амстердам	2 872
4. Сотрудник, Международный трибунал по бывшей Югославии	Гаага/Пномпень/Гаага	9 200
5. Сотрудник, Международный трибунал по бывшей Югославии	Амстердам/Цюрих/Нью-Йорк/Амстердам	1 260
Итого		17 232
B. Бизнес-класс		
1. Сотрудник, Департамент по экономическим и социальным вопросам	Киншаса/Йоханнесбург/Киншаса	551
2. Сотрудник, Исполнительный директорат Контртеррористического комитета	.../Барселона/Нью-Йорк	1 295
3. Сотрудник, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ)	Нью-Йорк/Женева	1 806
4. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 177
5. Сотрудник, Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК)	Сантьяго/Мехико/Сантьяго	3 296
6. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 173
7. Сотрудник, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ)	Женева/Дубай/Женева	1 893
8. Сотрудник, ЭКЛАК	Сантьяго/Кито/Сантьяго	456
9. Сотрудник, УВКПЧ	Женева/Бухарест/Женева	1 131
10. Сотрудник, УВКБ	Женева/Нью-Йорк/Женева	772
11. Председатель, Консультативная группа по научно-техническим вопросам	Кито/Майами/.../Майами/Кито	224
12. Председатель, Консультативная группа по научно-техническим вопросам	Кито/.../Майами/Кито	224
13. Сотрудник, Миссия Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку	.../Найроби/Дубай/Амман	678
14. Председатель, Консультативная группа по научно-техническим вопросам	Кито/Майами/.../Майами/Кито	280

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
15. Член, Консультативная группа по научно-техническим вопросам	Копенгаген/Вашингтон, О.К./Франкфурт/Копенгаген	765
16. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Дакар/Нью-Йорк	3 892
17. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 119
18. Сотрудник, ЭКЛАК	Сантьяго/Мехико/Гватемала/Мехико/Сантьяго	3 648
19. Председатель, Консультативная группа по научно-техническим вопросам	Амстердам/Париж/Амстердам	195
20. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 385
21. Сотрудник, ЭКЛАК	Сантьяго/Кито/Сантьяго	838
22. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Монтрё/Женева/Нью-Йорк	2 465
23. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	923
24. Сотрудник, Департамент по экономическим и социальным вопросам	Нью-Йорк/Париж/Нью-Йорк	812
25. Член контингента Миссии Организации Объединенных Наций в Судане (МООНС)	Хартум/Найроби	240
26. Свидетель, Международный уголовный трибунал по бывшей Югославии	Монреаль/Амстердам/Монреаль	3 717
27. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Монтрё/Женева/Нью-Йорк	2 545
28. Сотрудник специальной полиции, Миссия Организации Объединенных Наций в Косово (МООНК)	Приштина/Стамбул/Карачи	342
29. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Дакар/Нью-Йорк	5 783
30. Сотрудник специальной полиции, МООНК	Приштина/Будапешт/Варшава	404
31. Консультант, Департамент по экономическим и социальным вопросам	Лондон/Нью-Йорк/Лондон	1 861
32. Сотрудник, МООНС	Хартум/Дубай/Хартум	659
33. Сотрудник гражданской полиции, МООНК	Приштина/Вена/Готтенберг	205
34. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 794
35. Свидетель, Международный уголовный трибунал по бывшей Югославии	Монреаль/Амстердам/Монреаль	5 325
36. Сотрудник, Департамент по экономическим и социальным вопросам	Нью-Йорк/Париж/Нью-Йорк	2 200
37. Сотрудник, УВКБ	Женева/Бейрут/Женева	928
38. Сотрудник, Управление по координации гуманитарных вопросов	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 704
39. Сотрудник, УВКПЧ	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 332
40. Сотрудник, Департамент полевой поддержки	Шарм-эш-Шейх/Женева/Нью-Йорк	1 543

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Итого		65 580
Всего		82 812

^a Многоточие в том или ином маршруте указывает на то, что проезд по этому отрезку маршрута оплачивался в соответствии с обычными нормами проезда без каких-либо исключений.

Приложение II

Исключения, сделанные в связи с отсутствием свободных мест в установленном классе проезда, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
A. Первый класс		
Для зачитания послания Генерального секретаря на открытии региональных консультаций высокого уровня по вопросу о слаженности в системе Организации Объединенных Наций		
Заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам	.../Париж/Джакарта/...	1 800
Итого		1 800
B. Бизнес-класс		
Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, профессиональная подготовка		
1. Сотрудник, УВКБ	.../Дамаск/Эр-Рияд/...	69
Семинар УВКБ по вопросам стандартов и показателей		
2. Сотрудник, УВКБ	Богота/Сан-Хосе/Богота	278
3. Сотрудник, УВКБ	Богота/Сан-Хосе/Богота	278
4. Сотрудник, УВКБ	Богота/Сан-Хосе/Богота	278
5. Сотрудник, УВКБ	Богота/Сан-Хосе/Богота	278
Миссия для принятия мер в связи с кризисом на Ближнем Востоке		
6. Сотрудник, Орган Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия (ОНВУП)	Амман/Каир/Амман	250
7. Сотрудник, ОНВУП	Амман/Каир/Амман	250
8. Сотрудник, ОНВУП	Амман/Каир/Амман	250
9. Сотрудник, ОНВУП	Амман/Каир/Амман	250
10. Сотрудник, ОНВУП	Амман/Каир/Амман	250
Совещание Правления Фонда демократии Организации Объединенных Наций		
11. Заместитель члена Правления, Фонд демократии Организации Объединенных Наций	Богота/Нью-Йорк/Богота	169
Миссия высокого уровня Совета по правам человека		
12. Внештатный устный переводчик	Париж/Нджамена/...	542

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Группа Организации Объединенных Наций по оценке чрезвычайного положения и координации деятельности		
13. Консультант, Управление по координации гуманитарных вопросов	Лос-Анджелес/Белиз/...	678
Итого		3 820
Всего		5 620

^a Многоточие в том или ином маршруте указывает на то, что проезд по этому отрезку маршрута оплачивался в соответствии с обычными нормами проезда без каких-либо исключений.

Приложение III

Исключения, сделанные для видных деятелей, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
А. Первый класс		
Никакие исключения не делались		0
Итого		0
В. Бизнес-класс		
Собеседование в связи с заполнением должностей высокого уровня и поездки назначенных старших должностных лиц		
1. Кандидат	Джорджтаун/Нью-Йорк/Амстердам	1 551
2. Назначенный заместитель Генерального секретаря, Управление по координации гуманитарных вопросов	Париж/Нью-Йорк/Париж	4 864
3. Назначенный заместитель Генерального секретаря, Управление по координации гуманитарных вопросов	Париж/Женева/Париж	316
4. Назначенный заместитель Генерального секретаря, Управление по координации гуманитарных вопросов	Париж/Осло/Нью-Йорк/Париж	4 315
5. Назначенный заместитель Генерального секретаря, Департамент общественной информации	Париж/Нью-Йорк/Париж	4 031
6. Кандидат	Париж/Нью-Йорк/Париж	4 560
7. Кандидат	Франкфурт/Нью-Йорк/Франкфурт	3 674
8. Кандидат	Джакарта/Нью-Йорк/Джакарта	6 142
9. Кандидат	Дакар/Нью-Йорк/Дакар	3 972
10. Кандидат	Париж/Нью-Йорк/Париж	6 741
11. Кандидат	Орландо/Нью-Йорк/Орландо	782
12. Кандидат	Копенгаген/Нью-Йорк/Осло	5 141
Оказание Организацией Объединенных Наций помощи в проведении судебных процессов над «красными кхмерами»		
13. Судья камеры Международного верховного суда	Коломбо/Пномпень/Коломбо	434
14. Судья камеры Международного верховного суда	Коломбо/Бангкок/Коломбо	143

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
15. Судья камеры Международного верховного суда	Токио/Бангкок/Токио	1 406
16. Судья камеры Международного верховного суда	Коломбо/Пномпень/Коломбо	467
17. Судья камеры Международного верховного суда	Токио/Пномпень/Токио	1 580
18. Судья камеры Международного верховного суда	Токио/Пномпень/Токио	1 580
19. Судья камеры Международного верховного суда	Токио/Пномпень/Токио	585
20. Судья камеры Международного верховного суда	Коломбо/Пномпень/Коломбо	260
Начатый в Джубе мирный процесс		
21. Наблюдатель от Африки и министр, правительство Мозамбика	Мапуту/Йоханнесбург/Энтеббе/Джуба/Энтеббе/Йоханнесбург	2 130
22. Наблюдатель от Африки и генерал, правительство Южной Африки	Йоханнесбург/Энтеббе/Джуба/Энтеббе/Йоханнесбург	1 406
23. Наблюдатель от Африки и министр, правительство Объединенной Республики Танзания	Дар-эс-Салам/Энтеббе/Джуба/Энтеббе/Дар-эс-Салам	392
24. Наблюдатель от Африки и генерал, правительство Южной Африки	Йоханнесбург/Энтеббе/Йоханнесбург	1 371
25. Наблюдатель от Африки и министр, правительство Мозамбика	Мапуту//Энтеббе/Мапуту	1 787
26. Наблюдатель от Африки и министр, правительство Объединенной Республики Танзания	Дар-эс-Салам/Энтеббе/Дар-эс-Салам	392
Конференция министров финансов, планирования и экономического развития стран Африки		
27. Бывший президент Объединенной Республики Танзания	Дар-эс-Салам/Аддис-Абеба/Дар-эс-Салам	538
28. Свидетель и бывший посол	Нью-Йорк/Амстердам/Нью-Йорк	2 247
29. Свидетель и бывший вице-президент	Белград/Амстердам/Белград	270
30. Свидетель и бывший президент	Подгорица/Амстердам/Подгорица	290
31. Свидетель и бывший министр иностранных дел	Белград/Амстердам/Белград	270
Конференция министров на тему «Использование глобализации в интересах наименее развитых стран»		
32. Министр и глава делегации, Судан	Хартум/Стамбул/Хартум	686

<i>Пассажиры</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Двенадцатая сессия Консультативного совещания глав субрегиональных организаций		
33. Заместитель премьер-министра, министр инфраструктуры и общественных работ, правительство Вануату	Порт-Вила/Нумеа/Порт-Вила	694
34. Министр финансов, правительство Самоа	Апия/Нумеа/Апия	550
Прочее		
35. Бывший заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам	Осло/Нью-Йорк/Осло	752
Итого		66 319
Всего		66 319

Приложение IV

Исключения, сделанные для видных деятелей, оказывающих Организации безвозмездные услуги, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (В долл. США)</i>
А. Первый класс		
Группа высокого уровня по «Альянсу цивилизаций»		
Бывший премьер-министр, Сенегал	Дакар/Лондон/Дакар	3 304
Итого		3 304
В. Бизнес-класс		
Совещание Консультативного совета Фонда демократии Организации Объединенных Наций		
1. Председатель, Фонд демократии Организации Объединенных Наций	Франкфурт/Нью-Йорк/Амман	1 834
Поездки от имени Совета по торговле и развитию		
2. Председатель Совета по торговле и развитию и посол Мавритании	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 095
3. Председатель Совета по торговле и развитию и посол Мавритании	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 113
4. Председатель Совета по торговле и развитию и посол Болгарии	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 512
5. Председатель Совета по торговле и развитию и посол Болгарии	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 426
Группа высокопоставленных судей Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека		
6. Председатель, Верховный суд Российской Федерации	Москва/Женева/Москва	814
7. Бывший Верховный судья, Верховный суд Израиля	Иерусалим/Женева/Иерусалим	810
8. Заместитель Верховного судьи, Верховный конституционный суд Египта	Каир/Женева/Каир	618
Участие в конференции министров финансов, планирования и экономического развития стран Африки		
9. Член дискуссионной группы и бывший государственный министр, Индия	Дели/Аддис-Абеба/Мумбай/Дели	677
10. Член дискуссионной группы и специальный советник бывшего президента Объединенной Республики Танзания	Дар-эс-Салам/Аддис-Абеба/Дар-эс-Салам	538
11. Член дискуссионной группы и специальный помощник бывшего президента Объединенной Республики Танзания	Дар-эс-Салам/Аддис-Абеба/Дар-эс-Салам	538

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (В долл. США)</i>
УВКБ — мероприятия по случаю издания книги		
12. Писатель и лауреат Нобелевской премии	Бонн/Лондон/Женева	67
Совещание высокого уровня по среднесрочному глобальному обзору хода осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001–2010 годов, проводимому Генеральной Ассамблеей		
13. Главный консультант и министр торговли, Сенегал	Дакар/Нью-Йорк/Дакар	360
Пятьдесят третья сессия Совета по торговле и развитию		
14. Консультант и посол доброй воли	Дакар/Женева/Дакар	2 625
Совещание экспертов по вопросу участия развивающихся стран в новых динамичных секторах мировой торговли: обзор энергетического сектора		
15. Министр, Сенегал	Дакар/Женева/Дакар	2 345
Содействие в подготовке официального руководства по вопросам консолидации, сокращения численности и вывода		
16. Эксперт и бригадный генерал, Британские вооруженные силы	Лондон/Нью-Йорк/Лондон	5 229
Международный день памяти жертв Холокоста		
17. Основной докладчик и Президент Фонда памяти жертв Шоа	Париж/Нью-Йорк/Париж	5 146
Пленарное заседание уполномоченных ЮНМОВИК		
18. Уполномоченный и посол Сенегала в Германии	Берлин/Нью-Йорк/Берлин	1 336
Семинар по предотвращению попадания оружия в распоряжение негосударственных вооруженных групп		
19. Посол, профессор Еврейского университета	Тель-Авив/Женева/Тель-Авив	495
Региональное консультативное совещание стран Африки по Факультативному протоколу к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах		
20. Основной докладчик и судья, Конституционный суд Южной Африки	Йоханнесбург/Каир/Йоханнесбург	709
21. Супруга судьи, Конституционный суд Южной Африки	Йоханнесбург/Каир/Йоханнесбург	709
Курсы для старших руководителей Африканского союза		
22. Бывший заместитель Генерального секретаря и бывший Постоянный представитель при Организации Объединенных Наций	Дар-эс-Салам/Абуджа/Дар-эс-Салам	386
Миссия по установлению фактов, санкционированная резолюцией S-3/1 Совета по правам человека		
23. Эксперт высокого уровня	Лондон/Каир/Лондон	892
24. Эксперт высокого уровня	Лондон/Каир/Лондон	1 474

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (В долл. США)</i>
Тематические прения в Генеральной Ассамблее по вопросу о торговле людьми		
25. Член-основатель, Международное женское движение за мир Сюзанны Мубарак	Женева/Нью-Йорк/Женева	4 233
Прочее		
26. Бывший министр иностранных дел, Швеция	Стокгольм/Нью-Йорк/Стокгольм	468
Итого		37 449
Всего		40 753

Приложение V

Исключения, сделанные ввиду утомительности поездок, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут</i>	<i>Дополнительные расходы (В долл. США)</i>
Бизнес-класс		
Прочее		
Руководитель проекта, проект восстановления в Анголе, Департамент операций по поддержанию мира	Йоханнесбург/Лусака/Йоханнесбург/ Виндхук/Йоханнесбург	750
Всего		750

Приложение VI

Утвержденные поездки первого заместителя Генерального секретаря, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (В долл. США)</i>
Первый класс		
1. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Женева/Кувейт/.../Нью-Йорк	5 418
2. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Абу-Даби/Нью-Йорк	6 023
3. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Вашингтон/Нью-Йорк	693
4. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Вашингтон/Нью-Йорк	508
5. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Бонн/Страсбург/Брюссель/ Нью-Йорк	1 797
6. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Бостон/Нью-Йорк	647
7. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Женева/Киншаса/Браззавиль/ Нью-Йорк	6 530
8. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Вена/Аккра/Бисау/Найроби/ Нью-Йорк	3 117
9. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Осло/Лондон/Рим/Турин/ Нью-Йорк	4 155
10. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Аддис-Абеба/Нью-Йорк	2 743
11. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Тель-Авив/Женева/Нью-Йорк	2 885
12. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Каир/Александрия/Нью-Йорк	4 997
13. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Вена/Брюссель/Нью-Йорк	4 913
14. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Кейптаун/Копенгаген/ Нью-Йорк	2 268
15. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Берн/Нью-Йорк	4 085
16. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Хиросима/Иокогама/Нью-Йорк	5 742
17. Первый заместитель Генерального секретаря	Нью-Йорк/Шарм-аш-Шейх/Нью-Йорк	5 162
Всего		61 683

^a Многоточие в том или ином маршруте указывает на то, что проезд по этому отрезку маршрута оплачивался в соответствии с обычными нормами проезда без каких-либо исключений.

Приложение VII

Поездки, утвержденные Председателем Генеральной Ассамблеи, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (В долл. США)</i>
Первый класс		
1. Председатель Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия	Нью-Йорк/Доха/Париж/Нью-Йорк	4 285
2. Председатель Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия	Нью-Йорк/Париж/Нью-Йорк	5 228
3. Председатель Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия	Нью-Йорк/Вашингтон/Нью-Йорк	693
4. Председатель Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия	.../Доха/Пекин/Нью-Йорк	3 240
5. Председатель Генеральной Ассамблеи, шестьдесят первая сессия	Нью-Йорк/Женева/Стамбул/Тунис/ Нью-Йорк	6 702
6. Председатель Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия	Нью-Йорк/Брюссель/Эссен/ Нью-Йорк	1 318
Всего		21 466

^a Многоточие в том или ином маршруте указывает на то, что проезд по этому отрезку маршрута оплачивался в соответствии с обычными нормами проезда без каких-либо исключений.

Приложение VIII

Исключения, сделанные для Программы развития Организации Объединенных Наций, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Исключения, сделанные по медицинским показаниям		
Бизнес-класс		
1. Сотрудник, Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН)	Нью-Йорк/Стокгольм/Женева/Нью-Йорк	1 298
2. Сотрудник, ПРООН	Нью-Йорк/Париж/...	1 155
3. Сотрудник, ПРООН	Нью-Йорк/Дакар/Нью-Йорк	3 688
4. Сотрудник, Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин	Нью-Йорк/Дублин/Нью-Йорк	1 579
5. Сотрудник, ПРООН	Нью-Йорк/Лондон/Нью-Йорк	1 700
6. Сотрудник, ПРООН	.../Осло/Нью-Йорк	3 325
7. Консультант, ПРООН	Куала-Лумпур/Дели/Ченнай/Тривандрум/.../Бангалор/Куала-Лумпур	713
8. Сотрудник, ПРООН	Вена/Мумбай/Дели/Вена	2 823
Итого		16 281
Исключения, сделанные в связи с отсутствием свободных мест в установленном классе проезда		
Бизнес-класс		
Сотрудник, ПРООН	Нью-Йорк/Копенгаген/Нью-Йорк	2 354
Итого		2 354
Исключения, сделанные для видных деятелей		
Бизнес-класс		
1. Лауреат Нобелевской премии, экономист	Сан-Франциско/Нью-Йорк/Сан-Франциско	103
2. Бывший премьер-министр Венгрии	Лондон/Нью-Йорк/Лондон	2 285
3. Бывший президент Объединенной Республики Танзания	Дар-эс-Салам/Аддис-Абеба/Дар-эс-Салам	274
4. Бывший президент Шри-Ланки	Лондон/Антигуа/Лондон	3 230
5. Бывший премьер-министр Ямайки	Ямайка/Антигуа/Ямайка	323
6. Вновь назначенный помощник Генерального секретаря, ПРООН	Вашингтон/Женева/Вашингтон	3 106
7. Бывший заместитель Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	Вашингтон/Женева/Вашингтон	3 500
Итого		12 821

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Исключения, сделанные для видных деятелей, оказывающих Организации безвозмездные услуги		
Бизнес-класс		
1. Художник	Париж/Нью-Йорк/Париж	4 408
2. Художник	Париж/Нью-Йорк/Париж	5 104
3. Советник по социальному развитию, министерство по вопросам международного развития, Соединенное Королевство	Лондон/Энтеббе/...	1 300
4. Профессор, Женевский университет	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 959
5. Бывший министр финансов, Швеция	Стокгольм/Нью-Йорк/Стокгольм	845
6. Бывший министр международного развития, Норвегия	Осло/Нью-Йорк/Осло	873
7. Бывший государственный секретарь, Соединенные Штаты Америки	Вашингтон/Нью-Йорк/Вашингтон	154
8. Директор, Высший институт по изучению проблем развития	Женева/Нью-Йорк/Женева	1 200
9. Профессор	Осло/Нью-Йорк/Осло	3 638
10. Бывший помощник Генерального секретаря	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	4 785
11. Бывший министр финансов, Швеция	Стокгольм/Нью-Йорк/Стокгольм	3 225
12. Бывший главный административный сотрудник, СИВИКУС, Южная Африка	Амстердам/Нью-Йорк/ Амстердам	2 326
13. Генеральный секретарь, «Международная амнистия», Германия	Берлин/Нью-Йорк/Берлин	1 758
14. Председатель, Верховный суд Бенина	Дар-эс-Салам/Аддис-Абеба/Дар-эс-Салам	274
Итого		31 849
Всего, ПРООН		63 305

^a Многоточие в том или ином маршруте указывает на то, что проезд по этому отрезку маршрута оплачивался в соответствии с обычными нормами проезда без каких-либо исключений.

Приложение IX

Исключения, сделанные для Детского фонда Организации Объединенных Наций, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Исключения, сделанные по медицинским показаниям		
Бизнес-класс		
1. Сотрудник, Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ)	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 810
2. Сотрудник, ЮНИСЕФ	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 792
3. Сотрудник, ЮНИСЕФ	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 547
4. Сотрудник, ЮНИСЕФ	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	1 679
5. Сотрудник, ЮНИСЕФ	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 968
6. Сотрудник, ЮНИСЕФ	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	2 793
7. Сотрудник, ЮНИСЕФ	Нью-Йорк/Женева/Нью-Йорк	1 696
Итого		17 285
Исключения, сделанные для видных деятелей, оказывающих Организации безвозмездные услуги		
А. Первый класс		
Поощрительная премия им. Дага Хаммаршельда		
1. Получатель и посол доброй воли	Лос-Анджелес/Нью-Йорк	224
2. Супруга посла доброй воли	Лос-Анджелес/Нью-Йорк	224
Итого		448
В. Бизнес-класс		
Итого		0
Всего, ЮНИСЕФ		17 733

Приложение X

Исключения, сделанные для Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Исключения, сделанные для видных деятелей		
Первый класс		
Семинар Международной академии мира ЮНИТАР 2007 года для специальных посланников и личных посланников Генерального секретаря		
Основной докладчик и бывший президент, Нигерия	Лагос/Женева/Лагос	2 387
Итого		2 387
Исключения, сделанные для видных деятелей, оказывающих Организации безвозмездные услуги		
Бизнес-класс		
Основной докладчик и судья	Амстердам/Будапешт/Амстердам	327
Итого		327
Всего, ЮНИТАР		2 714

Приложение XI

Исключения, сделанные для Университета Организации Объединенных Наций, 1 июля 2006 года — 30 июня 2008 года

<i>Пассажир</i>	<i>Маршрут^a</i>	<i>Дополнительные расходы (в долл. США)</i>
Исключения, сделанные по медицинским показаниям		
Бизнес-класс		
Лектор, Университет Организации Объединенных Наций	Сеул/Токио/Куала-Лумпур	2 000
Всего, Университет Организации Объединенных Наций		2 000